



ES PROTECTOR AUDITIVOS CLIMAX 9-P

El protector auditivo CLIMAX 9-P ha sido diseñado y fabricado de acuerdo con el reglamento (UE) 2016/425 y con la norma armonizada EN 352-1:2020. Organismo notificado responsable del certificado UE de Tipo: ALIENOR CERTIFICATION, 21, rue Albert Einstein ZA du Sanital 86100 CHATELLERAULT, France, n. 2754. Notified by responsible for Module C2: SATRA TECHNOLOGY EUROPE LTD, Notified body 2777, Bracetown Business Park, Clonee D15 YN2P, Ireland. Declaration of conformity available in www.productosclimax.com

USO

El protector auditivo CLIMAX 9-P se utiliza para proteger el oído de los ruidos producidos por máquinas y para protegerlos de cualquier sonido en general que pueda llegar a ser dañino o incómodo para el usuario. Utilice protección auditiva en todo momento en entornos ruidosos. Coloque el aro sobre su cabeza verticalmente para que los cascos cubran por completo sus orejas y se ajusten a la cabeza. Ajuste la altura de los cascos presionando hacia abajo hasta conseguir la posición correcta. Para guardar los protectores, presione los cascos hasta alcanzar su altura mínima y empujelos hacia adentro. Para una mayor protección, retire el cabello alrededor de las orejas a un lado para que los cascos entren en contacto directo con su cabeza. En caso de llevar gafas, las varillas deberían ser lo más finas posible e ir ajustadas perfectamente a su cabeza.

MATERIALES

Los materiales utilizados para fabricar estos protectores son: Arnes: POM Cascos: PP Soporte de los cascos: PP Almohadillas externas: PVC Almohadillas internas: espuma de poliuretano flexible Material fonoabsorbente: espuma de poliuretano flexible Peso: 196 g

LIMPIEZA

Limpie el exterior de los protectores de manera regular con agua templada y jabón. No los sumerja en agua. Ciertas sustancias químicas pueden tener efectos dañinos sobre el producto. Para más información, contacte con el fabricante.

VIDA ÚTIL Y RECAMBIOS

Los protectores, y los cascos en particular, irán desgastándose con el uso y deberán ser examinados de manera regular en busca de grietas o de un aislamiento deficiente del sonido. A priori no es posible determinar la vida útil de dichos protectores. No obstante, si los cascos o las almohadillas muestran defectos o grietas, deberán ser reemplazados de inmediato. Todos los componentes de los protectores pueden ser substituidos y se pueden comprar por separado utilizando como referencia el nombre del componente y los protectores auditivos a los que corresponde (CLIMAX 9-P)

ALMACENAJE Y TRANSPORTE

Los protectores auditivos deberían almacenarse en un lugar seco, nunca cerca de fuentes de calor, y aparatos de la luz directa del sol, a una temperatura de entre -10°C y $+40^{\circ}\text{C}$. En caso de transportarlos, se recomienda el uso del embalaje original.

ADVERTENCIA

El protector auditivo cumple con el requisito de talla S, M y L. Los protectores auditivos que cumplen con la normativa EN 352-1 pueden encontrarse en talla M, S o L. Los protectores de talla M son adecuados para la mayoría de los usuarios. Los de talla S o L están diseñados para aquellos usuarios a los que no les encaja la talla M. Los cascos deberán colocarse, ajustarse y mantenerse siempre siguiendo las instrucciones del fabricante. Deberá usar cascos en todo momento si se encuentra en un ambiente ruidoso. Se recomienda una inspección regular para asegurar que se encuentran en buen estado. En caso de no seguir estas recomendaciones, la protección que ofrecen los cascos puede verse altamente afectada. Los materiales utilizados para fabricar los protectores auditivos no provocan efectos dañinos. Colocar fundas higiénicas sobre los cascos puede afectar a la protección acústica de éstos.

MARCAADO

Verá las siguientes señales en los protectores auditivos: Fabricante: CLIMAX Modelo: CLIMAX 9-P Normativa: EN 352-1:2020. Certificación: CE 2777

(1)	Frecuencia en Hz
(2)	Atenuación media en dB
(3)	Desviación típica en dB
(4)	Valor APV en dB

SNR= 29 dB H= 34 dB M= 26 dB L= 19 dB



EN CLIMAX 9-P EARMUFFS

CLIMAX 9-P Earmuffs have been designed and manufactured in accordance with Regulation (EU) 2016/425 and harmonised standard EN 352-1:2020. Organisme Notifié chargé du certificat type EU: ALIENOR CERTIFICATION, 21, rue Albert Einstein ZA du Sanital 86100 CHATELLERAULT, France, n. 2754. Notified by responsible for Module C2: SATRA TECHNOLOGY EUROPE LTD, Notified body 2777, Bracetown Business Park, Clonee D15 YN2P, Ireland. Declaration of conformity available in www.productosclimax.com

USE

CLIMAX 9-P earmuffs is used to protect hearing from noises produced by machines and generally from any type of noise that could be harmful or cause discomfort to the user. Wear ear protection at all times when in noisy environments. Place the harness on your head vertically, so the pads cover your ears completely and fit to your head. Adjust the height of the ear pads by pressing them down until the correct position is achieved. For maximum protection, move any hair around your ears aside, so the pads are directly in contact with your head. If wearing glasses, the temples should be as thin as possible and adjust perfectly to your head

MATERIALS

The materials used for manufacturing this protector are: Head band: POM Cups: PP Cups supporter: PP Outside cushions: PVC Inside cushions: Flexible polyurethane foam Phono-absorbent material: Flexible polyurethane foam Mass: 196 g

CLEANING

Clean the outside of the earmuffs regularly with warm water and soap. Do not submerge them in water. Certain chemical substances may have a harmful effect on this product. For more information, contact the manufacturer.

SERVICE LIFE AND SPARE PARTS

The earmuff, and particularly the pads, will wear with use and must therefore be regularly examined for cracks or deficient of noise sealing. It is not possible to determine the service life of the earmuff a priori. However, if the earmuff or pads display defects or cracks, they should be replaced immediately. All the components of the earmuff can be changed and can be purchased separately by reference to the name of the component and earmuff they belong to (CLIMAX 9-P)

STORAGE AND TRANSPORT

These earmuffs should be stored in a dry place, not close to sources of heat, away from direct sunlight and at a temperature of -10°C to $+40^{\circ}\text{C}$. If transported, it is recommended to use the original packaging.

WARNING

These earmuffs satisfy the requirement for size S, M and Large size. Earmuffs complying with EN 352-1 standard can be in medium, small or large size. Medium-sized earmuffs are appropriate for most people. Small or large-sized earmuffs are designed to fit people who are not suited for the medium size. The earmuffs should be fitted, adjusted and maintained in accordance with the manufacturer's instructions. Earmuffs must be used all the time you are in noisy environments. Regular inspection is recommended to ensure they are in good state. If these recommendations are not observed, the protection offered by the earmuff will be severely impaired. The materials used to manufacture the earmuff have no harmful effects. Fitting hygienic pad covers to the pads may affect the acoustic protection of the earmuffs.

MARKINGS

You will see the following marks on the earmuffs: Manufacturer: CLIMAX Model: CLIMAX 9-P Standard: EN 352-1:2020. Certification: CE 2777

(1)	Frecuencia en Hz
(2)	Atenuación media en dB
(3)	Desviación típica en dB
(4)	Valor APV en dB

SNR= 29 dB H= 34 dB M= 26 dB L= 19 dB



FR CASQUES ANTI-BRUIT CLIMAX 9-P

Les casques anti-bruit CLIMAX 9-P ont été conçus et fabriqués conformément au Règlement (EU) 2016/425 et aux normes harmonisées EN 352-1:2020. Organisme Notifié chargé du certificat type EU: ALIENOR CERTIFICATION, 21, rue Albert Einstein ZA du Sanital 86100 CHATELLERAULT, France, n. 2754. Notifié chargé du Module C2: SATRA TECHNOLOGY EUROPE LTD, Organisme notifié 2777, Bracetown Business Park, Clonee D15 YN2P, Irlande Déclaration de conformité disponible sur www.productosclimax.com

UTILISATION

Les casques anti-bruit CLIMAX 9-P sont utilisés pour protéger l'audition des bruits produits par les machines et généralement de tout type de bruit qui pourrait être nuisible ou gêner l'utilisateur. Portez une protection auditive en tout temps lorsque vous êtes dans des environnements bruyants. Placez le harnais sur votre tête verticalement, de sorte que les coussinets recouvrent complètement vos oreilles et s'adaptent à votre tête. Réglez la hauteur des coussinets d'oreille en appuyant dessus jusqu'à ce que la position correcte soit atteinte. Pour une protection maximale, écarter les cheveux autour de vos oreilles, de sorte que les coussinets soient directement en contact avec votre tête. Si vous portez des lunettes, les branches doivent être aussi fines que possible et s'adapter parfaitement à votre tête.

MATÉRIAUX

Les matériaux utilisés pour la fabrication de ce protecteur sont: Bandeau: POM Coques: PP Support coques: PP Coussinets extérieurs: PVC Coussinets intérieurs: Mousse de polyuréthane flexible Poids: 196 g

NETTOYAGE

Nettoyez régulièrement l'extérieur des casques anti-bruit avec de l'eau tiède et du savon. Ne les plongez pas dans l'eau. Certaines substances chimiques peuvent avoir un effet nocif sur ce produit. Pour plus d'informations, contactez le fabricant.

DURÉE DE VIE UTILE ET PIÈCES DÉTACHÉES

Le casque anti-bruit et en particulier les coussinets, s'usent avec le temps et doivent donc être régulièrement examinés pour rechercher des fissures ou un défaut d'étanchéité acoustique. Il n'est pas possible de déterminer la durée de vie approximative du casque anti-bruit. Cependant, si le casque anti-bruit ou les coussinets présentent des défauts ou des fissures, ils doivent être remplacés immédiatement. Tous les composants du casque anti-bruit peuvent être remplacés et peuvent être achetés séparément indiquant la référence du composant et du casque anti-bruit auxquels ils appartiennent (CLIMAX 9-P)

STOCKAGE ET TRANSPORT

Ces casques anti-bruit doivent être stockés dans un endroit sec, loin de toutes sources de chaleur, à l'abri de la lumière directe du soleil et à une température de -10°C à $+40^{\circ}\text{C}$. En cas de transport, il est recommandé d'utiliser l'emballage d'origine.

AVERTISSEMENT

Ces casques anti-bruit répondent aux exigences des tailles S, M et Large. Les casques anti-bruit conformes à la norme EN 352-1 peuvent être de taille moyenne, petite ou grande. Les casques anti-bruit de taille moyenne conviennent à la plupart des gens. Les casques anti-bruit de petite ou grande taille sont conçus pour s'adapter aux personnes qui ne sont pas adaptées à la taille moyenne. Les casques anti-bruit doivent être installés, ajustés et entretenus conformément aux instructions du fabricant. Les casques anti-bruit doivent être utilisés en tout temps lorsque vous êtes dans des environnements bruyants. Une inspection régulière est recommandée pour s'assurer qu'ils sont en bon état. Si ces recommandations ne sont pas respectées, la protection offerte par le casque anti-bruit sera gravement altérée. Les matériaux utilisés pour fabriquer le casque anti-bruit n'ont aucun effet nocif. La pose de protections hygiéniques sur les coussinets peut affecter la protection acoustique des casques anti-bruit.

MARQUAGE

Vous pouvez voir les marquages suivants sur le casque anti-bruit: Fabricant: CLIMAX Modèle: CLIMAX 9-P Standard: EN 352-1:2020. Certificat: CE 2777

(1)	Fréquence en Hz
(2)	Valeur principale en dB
(3)	Écart type en dB
(4)	Valeur APV en dB

H= 29 dB M= 19 dB L= 14 dB SNR= 23 dB

H= 29 dB M= 19 dB L= 14 dB SNR= 23 dB



DE CLIMAX 9-P GEHÖRSCHÜTZ

CLIMAX 9-P Gehörschutz wurde gemäß der Verordnung (EU) 2016/425 und dem harmonisierten Standard EN 352-1:2020 entworfen und hergestellt. Für die EU-Musterzulassung benannte Stelle ALIENOR CERTIFICATION, 21, rue Albert Einstein ZA du Sanital 86100 CHATELLERAULT, France, n. 2754. Für das Modul C2 im Kontrollsystem Stelle: SATRA TECHNOLOGY EUROPE LTD, Notified body 2777, Bracetown Business Park, Clonee D15 YN2P, Irland Konformitätserklärung erhältlich auf www.productosclimax.com

VERWENDUNG

CLIMAX 9-P Gehörschützer werden zum Schutz des Gehörs gegen Lärm, der von Maschinen produziert wird, verwendet, und allgemein gegen jede Art von Lärm, der für den Nutzer schädlich sein oder ihm Unbehagen bereiten könnte. Gehörschutz sollte jederzeit in lärmbelasteten Umgebungen getragen werden. Das Geschir vertikal auf den Kopf setzen, damit die Pads die Ohren komplett bedecken und sich der Kopfform anpassen können. Um den Schutz zu falten, die Ohrenpads bis zu ihrem Minimum zusammendrücken und sie vollständig nach innen kehren. Für maximale Schutz die Haare im Bereich der Ohren zur Seite kämmen, sodass die Pads direkt in Kontakt mit dem Kopf geraten. Wenn Sie eine Brille tragen, sollten die Bügel so schmal wie möglich sein und sich perfekt dem Kopf anpassen.

MATERIALIEN

Bei den für die Herstellung des Schutzes verwendeten Materialien handelt es sich: Kopfband: POM Schalen: PP Schalenhalter: PP Polster außen: PVC Polster innen: Flexibler Polyurethane Schaum Absorbierendes Material: Flexibler Polyurethane Schaum Gewicht: 196 g

REINIGEN

Die Außenseite des Gehörschutzes regelmäßig mit warmem Wasser und Seife reinigen. Nicht in Wasser eintauchen. Bestimmte chemische Substanzen können schädliche Auswirkungen auf das Produkt haben. Für weitere Informationen kontaktieren Sie den Hersteller.

NUZLEBEN EN ERSAZTDEILE

Der Gehörschutz und insbesondere die Pads werden mit dem Gebrauch abgenutzt und müssen daher regelmäßig auf Risse oder fehlerhafte Geräuschdämpfung untersucht werden. Es ist nicht möglich, das Nutzleben eines Gehörschutzes a priori zu bestimmen. Wenn der Gehörschutz oder die Pads Defekte oder Risse aufweisen, sollten sie auf jeden Fall sofort ausgetauscht werden. Alle Komponenten des Gehörschutzes können ausgetauscht und getrennt erworben werden, unter Angabe des Namens und des Gehörschutzes, zu dem sie gehören (CLIMAX 9-P)

LAGERUNG UND TRANSPORT

Dieser Gehörschutz muss an einem trockenen Ort, nicht in der Nähe einer Wärmequelle, nicht dem direkten Sonnenlicht ausgesetzt und bei einer Temperatur von -10°C bis $+40^{\circ}\text{C}$ gelagert werden. Es wird empfohlen, ihn in seiner Original-Verpackung zu transportieren.

HINWEIS

Dieser Gehörschutz erfüllt die Anforderungen für die Größen S, M und L. Gehörschutz nach EN 352-1 Standard gibt es in mittlerer, kleiner oder großer Größe. Mittelgroßer Gehörschutz ist für die meisten Menschen geeignet. Kleiner oder großer Gehörschutz ist für Menschen gedacht, für die die mittlere Größe nicht geeignet ist. Der Gehörschutz muss gemäß den Angaben des Herstellers angepasst, eingestellt und gepflegt werden. Gehörschutz muss stets benutzt werden, wenn man sich in lauter Umgebung aufhält. Es wird eine regelmäßige Inspektion empfohlen, um sicherzustellen, dass er sich in einem guten Zustand befindet. Wenn diese Empfehlungen nicht eingehalten werden, kann der von dem Gehörschutz gebotene Schutz ernsthaft beeinträchtigt werden. Die für die Herstellung des Gehörschutzes verwendeten Materialien haben keine schädlichen Nebenwirkungen. Wenn die Pads mit Hygienepads abgedeckt werden, kann dies den akustischen Schutz des Gehörschutzes beeinträchtigen.

MARKIERUNGEN

Sie können auf dem Gehörschutz die folgenden Marken finden: Hersteller: CLIMAX Modell: CLIMAX 9-P Standard: EN 352-1:2020. Zertifizierung: CE 2777

(1)	Frequenz in Hz
(2)	Mittelwert in dB
(3)	Standardabweichung in dB
(4)	APV-Ansatz in dB

H= 29 dB M= 19 dB L= 14 dB SNR= 23 dB



NL CLIMAX 9-P GEHOORBESCHERMERS

De CLIMAX 9-P gehoorbeschermers zijn ontworpen vervaardigd overeenkomstig verordening (EU) nr. 2016/425 en geharmoniseerde norm EN 352-1:2020. Aangemelde instantie die het certificaat van EU-typegoed heeft afgegeven: ALIENOR CERTIFICATION, 21, rue Albert Einstein ZA du Sanital 86100 CHATELLERAULT, France, n. 2754. Aangemelde instantie die verantwoordelijk is voor de productcontroles (module C2): SATRA TECHNOLOGY EUROPE LTD, Aangemelde instantie 2777, Bracetown Business Park, Clonee D15 YN2P, Ierland Verklaring van overeenstemming beschikbaar op www.productosclimax.com

GEBRUIK

De CLIMAX 9-P gehoorbeschermers worden gebruikt om het gehoor te beschermen tegen lawaai van machines en andere geluiden die schadelijk of storend kunnen zijn voor de gebruiker. Draag altijd gehoorbescherming in lawaaiige omgevingen. Plaats het harnas verticaal op uw hoofd zodat de pads uw oren volledig bedekken, en stel het goed af. Pas de hoogte van de oorpads aan. Duw ze naar beneden om de juiste positie te bereiken. We raden u aan om het haar rond u oren opzij te schuiven zodat de pads direct contact maken met uw hoofd. Als u een bril draagt, moet u een model met dunne pootjes kiezen dat perfect aansluit op de vorm van uw gezicht.

MATERIALEN

Voor de productie van deze gehoorbescherming zijn de volgende materialen gebruikt: Hoofdband: POM Kappen: PP Houder kappen: PVC Buitenkant kussens: PVC Binnenkant kussens: Flexibel polyurethaanschuim Absorberend materiaal: Flexibel polyurethaanschuim Masse: 196 g

REINIGING

Maak de buitenkant van de gehoorbeschermers regelmatig schoon met warm water en zeep. Dompel ze niet in water. Sommige chemische stoffen kunnen dit product beschadigen. Neem contact op met de fabrikant voor meer informatie.

LEVENSDUUR EN RESERVEONDERDELEN

De gehoorbeschermers, en met name de pads, zullen mettertijd slijten, en moeten daarom regelmatig worden gecontroleerd op scheuren of gebrekkige geluidsafdichting. We kunnen de levensduur van de gehoorbeschermers moeilijk op voorhand bepalen. Als de gehoorbeschermers of de pads defecten of scheuren vertonen, moeten ze onmiddellijk worden vervangen. Alle onderdelen van de gehoorbeschermers kunnen worden vervangen. Indien afzonderlijk worden aangekocht. Gebruik hun naam en de naam van de gehoorbescherming waartoe ze behoren (CLIMAX 9-P) ter referentie.

OPSLAGE EN TRANSPORT

Deze gehoorbeschermers moeten worden bewaard op een droge plaats, uit de buurt van rechtstreeks zonlicht en warmtebronnen, en bij een temperatuur van -10°C tot $+40^{\circ}\text{C}$. We raden u aan om ze in hun oorspronkelijke verpakking te vervoeren.

OPGELET

Deze gehoorbeschermers voldoen aan de vereisten voor de maten S, M en L. De gehoorbeschermers die voldoen aan de norm EN 352-1 zijn beschikbaar in medium, small en large. De meeste mensen kiezen voor gehoorbeschermers in maat M. Als maat M niet past, kunt u gehoorbeschermers in maat S of L gebruiken. De gehoorbeschermers moeten worden gemonteerd, afgesteld en onderhouden volgens de instructies van de fabrikant. U moet altijd gehoorbeschermers dragen in lawaaiige omgevingen. We raden u aan om ze regelmatig te inspecteren om te garanderen dat ze in goede staat verkeren. Als u deze aanbevelingen niet naleeft, zal het beschermingsniveau verlagen. De materialen die gebruikt worden voor de productie van de gehoorbescherming hebben geen schadelijke gevolgen. De plaatsing van hygiënische padcovers kan gevolgen hebben voor de geluidsbescherming.

MARKERINGEN

De gehoorbeschermers zijn voorzien van de volgende markeringen: Fabrikant: CLIMAX Model: CLIMAX 9-P Norm: EN 352-1:2020. Certificering: CE 2777

(1)	Frequentie in Hz
(2)	Gemiddelde waarde in dB
(3)	Standardaafwijking in dB
(4)	APV-waarde (aangenomen beschermingswaarde) in dB

SNR= 29 dB H= 34 dB M= 26 dB L= 19 dB



NO ØREKLOKKENE CLIMAX 9-P

Øreklokkene CLIMAX 9-P er designet og produsert i henhold til forskrift (EU) 2016/425 og harmonisert standard EN 352-1:2020. Teknisk kontrollorgan ansvarlig for sertifikat av EU-type: SALIENOR CERTIFICATION, 21, rue Albert Einstein ZA du Sanital 86100 CHATELLERAULT, France, n. 2754. Teknisk kontrollorgan ansvarlig for modul C2-kontrollsystem for overvåkede produktkontroll SATRA TECHNOLOGY EUROPE LTD, teknisk kontrollorgan 2777, Bracetown Business Park, Clonee D15 YN2P, Irland Samsvarserklæring til gelig på www.productosclimax.com

BRUK

Øreklokkene CLIMAX 9-P brukes til å beskytte hørselen fra lyder fra maskiner og generelt enhver type støy som kan være skadelig eller ubehagelig for brukeren. Bruk hørselvernet hele tiden mens du er i støyende omgivelser. Plasser bøylen vertikalt på hodet ditt, slik at putene dekker ørene fullstendig og passer til hodet ditt. For å legge sammen øreklokkene, trykk øreputen inn til minsthøyden og skyv øreputen helt inn. For maksimal beskyttelse, flytt eventuelt hår rundt ørene til siden, slik at putene ligger direkte mot hodet. Hvis du bruker briller, skal brillestengene være så tynne som mulig og være perfekt tilpasset hodet ditt.

MATERIALER

Materiale som er brukt i produksjonen av disse øreklokkene er: Bøyle: POM Kopper: PP Koppholder: PP Ytre puter: PVC Indre puter: Fleksibelt polyuretanskum Absorberende materiale: Fleksibelt polyuretanskum Vægt: 196 g

RENGØRING

Rens ydersiden av øreklokkene regelmessig med varmt vann og såpe. Ikke senk dem ned i vann. Visse kjemikalier kan skade dette produktet. For mer informasjon, ta kontakt med produsenten.

LEVETID OG RESERVEDELER

Øreklokkene, og spesielt putene, vil slites ved bruk og må derfor undersøkes regelmessig for sprekker eller manglende støydemping. Det er ikke mulig å fastslå levetiden til øreklokkene på forhånd. Men hvis øreklokkene eller putene har skader eller sprekker, skal de erstattes umiddelbart. Alle delene til øreklokkene kan byttes og kan kjøpes separat ved å oppgi navnet på delen og øreklokkene de tilhører (CLIMAX 9-P)

OPPBEVARING OG TRANSPORT

Disse øreklokkene skal oppbevares på et tørt sted, ikke nær varmekilder eller i direkte sollys og ved en temperatur på -10°C til $+40^{\circ}\text{C}$. Det anbefales å bruke originalemballasjen under transport.

ADVARSEL

Disse øreklokkene oppfyller kravet til størrelse S, M og L. Øreklokker som samsvarer med standard EN 352-1 kan være av medium, liten eller stor størrelse. Øreklokker av medium størrelse passer de fleste personer. Øreklokker av liten eller stor størrelse er designet for å passe til personer der øreklokker av medium størrelse ikke passer. Øreklokkene skal tilpasses, justeres og vedlikeholdes i henhold til produsentens instruksjoner. Øreklokker må brukes hele tiden du er i støyende omgivelser. Regelmessig inspeksjon anbefales for å sikre at de er i god stand.

Hvis disse anbefalingene ikke følges, vil beskyttelsen fra øreklokkene være alvorlig nedsatt. Materiale som er brukt i produksjonen av øreklokkene har ingen skadelige virkninger. Tilpassing av hygienedeksler til putene kan påvirke den akustiske beskyttelsen til øreklokkene.

MERKER

Du vil se følgende merking på øreklokkene: Produsent: CLIMAX Modell: CLIMAX 9-P Standard: EN 352-1:2020. Sertifisering: CE 2777

(1)	Frekvens i Hz
(2)	Gjennomsnittsverdi i dB
(3)	Standardavvik i dB
(4)	APB-verdi i dB

SNR= 29 dB H= 34 dB M= 26 dB L= 19 dB



DK CLIMAX 9-P ØREKOPPER

CLIMAX 9-P-øreklapper er udformet og fremstillet i overensstemmelse med forordning (EU) 016/425 af og harmoniseret standard EN 352-1:2020. Anmeldt organ ansvarlig for EU-typecertifikat ALIENOR CERTIFICATION, 21, rue Albert Einstein ZA du Sanital 86100 CHATELLERAULT, France, n. 2754. Anmeldt organ ansvarlig for modul C2 kontrolsystem for overvåget produktkontrol SATRA TECHNOLOGY EUROPE LTD, anmeldt organ 2777, Bracetown Business Park, Clonee D15 YN2P, Irland Overensstemmelseserklæring kan findes på www.productosclimax.com

BRUG

CLIMAX 9-P-øreklapper anvendes til beskyttelse mod støj fra maskiner og generelt mod enhver form for støj, der kan være skadelig eller forårsage ubehag for brugeren. Brug altid høreværn i støjende omgivelser. Sæt bøjlen på lodret på hovedet, således at kopperne dækker dine ører helt og er tilpasset dit hoved. Tilpas højden af ørepuerne ved at presse dem nedad, indtil den korrekte position opnås. For at opnå størst mulig beskyttelse skal du fjerne alt hår omkring dine ører, således at puterne er i direkte kontakt med dit hoved. Hvis du bruger briller, bør brillestængerne være så tynde som muligt og være perfekt tilpasset til dit hoved.

MATERIALER

Materialer anvendt til fremstilling af disse høreværn: Hovedbånd: POM Kopper: PP Koppstativ: PP Udvendige puder: PVC Indvendige puder: Fleksibelt polyurethanskum Absorberende materiale: Fleksibelt polyurethanskum Vægt: 196 g

RENGØRING

Rens ydersiden af øreklapperne regelmæssigt med varmt vand og sæbe. De må ikke sænkes ned i vand. Visse kemiske stoffer kan skade produktet. Kontakt fabrikanten for flere oplysninger.

HOLDBARHED OG RESERVEDELE

Øreklapperne og især puderne bliver slidt under brug og skal derfor undersøges regelmæssigt for revner eller utilstrækkelig lydæmpning. Det er ikke muligt at bestemme øreklappernes holdbarhed på forhånd. Men hvis øreklapperne eller puderne viser tegn på defekter eller revner, bør de udskiftes med det samme. Alle komponenterne i øreklapperne kan udskiftes og købes separat ved at referere til komponentens betegnelse og den ørekopmodel, de hører til (CLIMAX 9-P)

OPBEVARING OG TRANSPORT

Disse øreklokker bør opbevares på et tørt sted, men aldrig i nærheden af varmekilder eller i direkte sollys, ved en temperatur på -10°C til $+40^{\circ}\text{C}$. Den originale pakning bør anvendes ved transport.

ADVARSEL

Disse øreklapper overholder krav for størrelserne S, M og Large. Øreklapper, der overholder standard EN 352-1 findes i størrelserne Medium, Small eller Large. De fleste personer kan bruge øreklapper i Medium-størrelse. Øreklapperne i størrelserne Small eller Large er derfor til personer, der ikke kan bruge Medium. Øreklapperne skal monteres, tilpasses og vedligeholdes i henhold til fabrikantens anvisninger. Øreklapperne skal bruges hele tiden, mens du befinder dig i støjende omgivelser. Det anbefales at tjekke øreklapperne regelmæssigt for at sikre, at de er i god stand. Manglende overholdelse af disse anbefalinger medfører en alvorlig forringelse af den beskyttelse, som øreklappen tilbyder. Materiale, der er anvendt i fremstillingen af øreklappen, har ingen skadelige virkninger. Hvis puderne dækkes med hygiejnehætter, kan dette påvirke øreklappernes lydæmpning.

MÆRKNINGER

Der vil være følgende mærker på øreklapperne: Fabrikant: CLIMAX Model: CLIMAX 9-P Standard: EN 352-1:2020. Certificering: CE 2777

(1)	Frekvens i Hz
(2)	Gennemsnitsværdi i dB
(3)	Standardafvigelse i dB
(4)	APV, antagetskyttelsesværdi i dB

SNR= 29 dB H= 34 dB M= 26 dB L= 19 dB



CLIMAX 9-P

